

**Zeitschrift:** Schweizerische Bauzeitung  
**Herausgeber:** Verlags-AG der akademischen technischen Vereine  
**Band:** 103/104 (1934)  
**Heft:** 21

## Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 23.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Asphalt-Emulsion A.-G., Zürich

Unternehmung für Asphaltarbeiten / Dichtungs-Materialien für jeden Zweck



**Kindergarten-Schulhaus Wiedikon,  
A. B. Z. Zürich.**

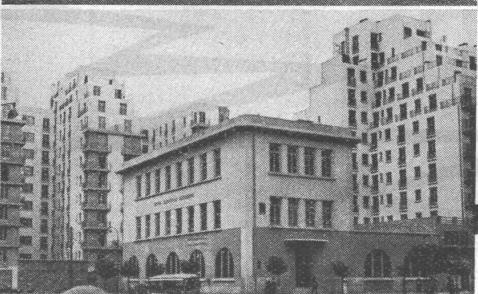
Architekten: Kellermüller & Hofmann.

**Nüscherstrasse 30**

**Telephon: 58.866**

Ausführung von:  
flachen Dächern,  
Terrassen,  
Balkonen,  
Grundwasser- und  
Brückenisolierungen

Beratung und Berechnungen  
unverbindlich.



## CALIQUA - Heisswasser-Fernheizung in VILLEURBANNE (Lyon)

Kesselheizfläche . . . 6400 qm.  
Derzeitige Kesselleistung . . . 40 Millionen Kcal/h.  
Maximale " . . . 70 " "  
Heisswassertemperatur . . . 180° C.  
Verlegte Rohre unter der  
Strassendecke . . . 6 Kilometer.

Beheizt werden bereits: Diverse behördliche Bauten wie Rathaus, Arbeitsamt, Post- und Telegraphenbüro, Schulen, 1 Kirche; zahlreiche industrielle Betriebe, u. a. Färbereien, Appreturanstalten, Wäschereien, 1 Schuh- und 1 Gummifabrik.

**CALIQUA**  
CALIQUA AG, BASEL, St. Jakobsstr. 2

Wir verweisen auch auf die Veröffentlichung der gleichen Zeitung in Band 102, Nr. 13, vom 23. September 1933.



**Die Hebetüre System «Myka»** für Balkontüren grossen und grössten Ausmasses, wie sie beispielsweise an Krankenhäusern, Sanatorien, Hotels usw. in Frage kommen, kann als einfache wie als Doppeltüre, überfälzig, glattschlagend oder tiefliegend verwendet werden und verbürgt bei spielend leichtem und geräuschlosem Lauf einfache Bedienung und unbedingt hermetischen Abschluss. Derartige Hebetüren lassen sich wie jede andere Tür aus- und einheben ohne besondere Handgriffe, Entfernung von Verschraubungen usw. Früher war es an Schiebetürbeschlägen nötig, dass diese vor dem baulichen Abschluss der Tür, bzw. Wandtaschen eingebaut und die Türen eingehängt werden mussten. Auch war über die ganze Beschlaglänge ein abnehmbares Abdeckblatt vorzusehen. Dies kann mit Hilfe des «G-Aufhängers Type 28» in Fortfall kommen, der als Verbesserung die Möglichkeit gewährt, dass heute die gesamten Bauarbeiten laufend fertiggestellt und die Schiebetürbeschläge vor oder nach der Fertigstellung der Türtaschen eingebaut und die Türen eingehängt werden können. Das Ein- und Aushängen der Schiebetürflügel

sowie das Entfernen des Beschlagtes ohne Zerstörung eines Bauteiles ist daher möglich.

Dr. W. H.

**Zahlensignalanlagen** eignen sich vorzüglich zum Suchen von Personen in grossen Betrieben mit umfangreichem Personal. Auch Befehle können durch ein vereinbartes Zahlensignal übermittelt werden. Erst recht sind Zahlensignalanlagen dort verwendbar, wo die Zahl als solche von Interesse ist. Man denke an die Signalisierung von Titelnotierungen in Börsen, Bekanntgabe von Resultaten bei sportlichen Anlässen oder Angabe der Programmnummern bei Konzerten. Die von der Autophon A.-G. (Solothurn) entwickelte Zahlensignalanlage besteht aus einer Gebereinrichtung, die gewöhnlich als Nummerscheibe ausgebildet ist, ferner aus einer Steuereinrichtung und schliesslich aus den Zahlensignaltableaux, die die gewählte Zahl mittels eines elektro-optischen Systems auf eine Mattscheibe in Grössen bis 18 cm projizieren. Die Autophon-Zahlensignalanlagen haben sich z. B. in der Kant. Frauenklinik, Zürich, und im Warenhaus Jelmoli, Zürich, bestens bewährt.



**ING. MAX GREUTER & CIE. ZÜRICH 8**

INJEKTIONS- UND GUNIT-ARBEITEN

INGENIEUR-BUREAU

**STOPSTARA**

die **ideale**  
**Verglasungsmasse**  
für Eisenfenster

PLÜSS-STAUFER A.-G., OFTRINGEN  
TELEPHON 73.544

**Bimshohlblock, Schwemmsteine,  
Bimsplatten, Schlaikenplatten,  
Schiebeböden** in Bims und Schlaiken,

erhalten Sie zu billigsten Preisen bei

**T. WALDOGEL, Bausteinfabrik THAYNGEN, Tel. 100.**

**Bestuhlungen**



in jeder Art  
und für jeden Zweck

**A.G. Möbelfabrik  
Horgen-Glarus  
in Horgen**

Gegr. 1882 - Telephon 924.603



für wetterfeste, dauerhafte Fassaden-Anstriche.

**KARL BUBENHOFER**

Farben- und Lackfabrik

**GOSSAU ST. G. TEL. 15**

**ELEKTRISCHE  
UNTERNEHMUNGEN**



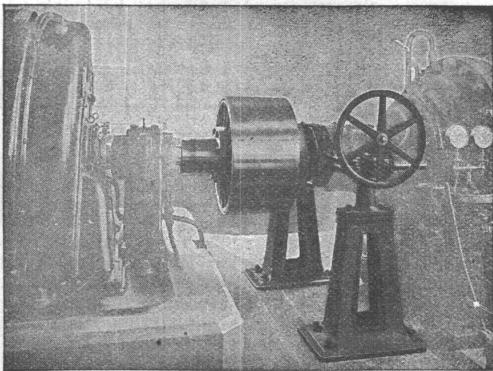
**G. PFENNINGER & CO  
TELEPHON 32.930 ZÜRICH 3**

Wenn Sie  
**KERAMIK** brauchen,  
die neuen grossen Platten  
für Fassaden, Bäder,  
Innenarchitektur und  
**MODERNE OEFEN**  
Cheminées, Brunnen, etc.  
dann rufen Sie  
**GEBRÜDER MANTEL**  
in ELGG



## BENN-KUPPLUNG

Reibungsfächen scheibenförmig.  
Vollständig geschlossen. Keine vorstehenden Teile.  
Zum Ein- und Ausrücken bei jeder Kraft und Geschwindigkeit während des Betriebes.



Benn-Kupplung zur Uebertragung von 3000 PS bei 1000 Umdrehungen in der Minute in einer Akkumulieranlage.

### Elektromagnetische Reibungskupplungen

Stirnräder-Reduktionsgetriebe  
mit Pfeilräder und Rollenlagern.

Schneckengetriebe

Lenix-Getriebe

WERK: GIESSEREI OLten OLten

Rohguss  
zu Riemenscheiben und Zahnrädern  
Jeder Grösse und Konstruktion.



## ein Rettungsring!

Wenn Sie ein Unfall trift, so hält Sie  
eine Unfallversicherung wirtschaftlich  
über Wasser.



VERGÜNSTIGUNGEN gemäss Vertrag mit dem  
Schweizerischen Ingenieur- u. Architekten-Verein  
beim Abschluss von Unfall-Versicherungen.

## Klaus & Mettler

FENSTERFABRIK

## Zürich - Albisrieden

TELEPHON 36461

Spezialität: SCHIEBEFENSTER

**S.T.S.**

**Schweizer. Technische Stellenvermittlung**  
**Service Technique Suisse de placement**  
**Servizio Tecnico Svizzero di collocamento**  
**Swiss Technical Service of employment**

ZÜRICH, Tiefenbühl 11 — Telefon: 35.426 — Telegramme: INGENIEUR ZÜRICH.  
Für Arbeitgeber kostenlos. Für Stellensuchende Einschreibegebühr 2 Fr. für 3 Monate.  
Bewerber wollen Anmeldebogen verlangen. Auskunft über offene Stellen und Weiterleitung von Offerten erfolgt nur gegenüber Eingeschriebenen.

**Maschinen-Abteilung.**

229 **Betriebs-Techniker**, bewandert Akkordwesen, Vorrichtungsbau, zur Führung einer Werkstätte. Kleinere Maschinenfabrik Westschweiz.

243 **Lüftungs- und Heizungs-Techniker**, mögl. mit spez. Erfahrung Apparatebau für Lüftung und Luftheizung. Sofort. Deutsche Schweiz.

255a **Ingenieur** od. Techniker, mit Erfahrung Kühlapparaten, spez. Ammoniak- und Chlormethyl-Kühlmaschinen, befähigt Monteure anzulernen. Deutsche Schweiz.

267 **Maschinen-Techniker**, jüng., guter Konstrukteur für Automaten. Alter 25 bis 30 Jahre. Sofort für 1 bis 2 Monate. Ostschweiz.

269 **Elektro-Ingenieur**, erfahren in Konstruktion von elektrotechnischen Prüfapparaten für Autobeleuchtung und für Bau von Gleichrichtern. Dauerstelle, sofort. Elektro-Werkstätte Deutsche Schweiz.

Es sind noch offen die Stellen: 235 (Heft 19 vom 12. Mai), sowie 245, 253, 255 (Heft 20 vom 19. Mai).

**Bau-Abteilung.**

302 **Tiefbau-Techniker-Zeichner**, mit Erfahrung. Dauerstelle. Ostschweiz.

310 **Hochbau-Techniker** od. Zeichner, jünger. Sofort für Arch.-Bureau Kt. Bern.

312 **Garten-Architekt**, mit Diplom als Gartenarchitekt. Kt. Tessin.

314 **Hochbau-Techniker**, guter Zeichner, selbstätig arbeitend, für Bureauatätigkeit, aushilfsweise 2 Monate, sofort. Kt. Zürich.

316 **Tiefbau-Techniker**, bewandert in Strassenbau; Kalk-Mischbeläge, Asphaltbeläge, Walzarbeiten, Hebungen, Planierungen. Sof. Bau-Unternehm. Centralschweiz. Es sind noch offen die Stellen: 262 und 280 (Heft 19 vom 12. Mai), sowie 298, 300 und 304 (Heft 20 vom 19. Mai).

# Centralheizungen

Ventilations-, Entnebelungs-, Trocken-, Warmwasserbereitungs-Anlagen / Pat. Centralapparate für Heizung, Befeuchtung, Ventilation und Kühlung für die Textilindustrie

**J. RUCKSTUHL  
BASEL**

Aktiengesellschaft, Fabrik für Centralheizungen

**Leder-Riemen**  
GUMMI- UND BALATA-RIEMEN

**GUT & CO**  
Treibriemenfabrik Gegr. 1866 **ZÜRICH**

# BAUGESCHÄFT

Infolge Todesfall sofort zu verkaufen, gut eingeführtes Baugeschäft auf dem Lande, mit grosser Bauholzfräse und Lagerplatz, Baumaterialienhandlung, grosse Magazine und Autogaragen, sämtl. Baumaschinen, Gerüstmaterial und Werkzeug, sowie grosses Lager an Baumaterialien etc. Schönes, grosses, neues Haus mit wunderbarem Garten und schönem Umgelände. Eignet sich auch für jede beliebige Nebenbeschäftigung wie, Zimmerel, Dachdecker oder Kunsteingangsgeschäft. — Finanzkräftige Bewerber mögen sich melden unter Chiffre Z. P. 2020 an Rudolf Mosse, A.-G., Zürich.

Alle Auskünfte über die

# Bausparkassen

in der Schweiz erteilt das

**Bureau für Bau- & Wirtschaftsberatung A.-G.**  
Bahnhofstr. 79 ZÜRICH I Tel. 72.304

## Zu verkaufen

sehr guterhaltenes Nivellierinstrument, ferner Handbuch d. Architektur, 15 Bde. WALTER BÖSCH, Neikenstr. 8, Zürich 6.

States Inserieren bringt Erfolg

**PATENTIE**  
ERWIRKT H. KIRCHHOFER  
ZÜRICH LOEWENSTR. 51

# Bauingenieur

(dipl. E. T. H.), mit langjähriger, vielseitiger Praxis in Bureau und Ausführung in grosser französischer Unternehmung möchte sich nach der Schweiz verändern. — Besitzt erstklassige Referenzen in Hoch-, Tief- und Brückenbau. Interessiert sich für Stellung in Unternehmung oder Ingenieurbureau (eventuell finanzielle Beteiligung). Zwecks freier und unverbindlicher Besprechung während den Ferien in der Schweiz. — Offerten vermittelt E. WINIGER, Clausiusstr. 65, ZÜRICH.

## ARCHITEKT

dipl. E. T. H., 28 Jahre, tüchtige Kraft, für Bureau und Bauplatz, Wettbewerbsfahrung, suchtsentsprechende Stellung für kürzere oder längere Zeit. — Anfragen unter Chiffre Z. P. 2028 befördert Rudolf Mosse, A.-G., Zürich.

## Zu verkaufen oder zu vermieten: Bedeutendes Unternehmungs-Material

alle Maschinen und Werkzeuge in gutem Zustande. Man wende sich an Dépôts Coucheplin, Dubuis & Cie. in Bex (Waadt). Telephon 52.35 oder 53.70.

Offerten zur Ausübung von Erfindungspatenten  
**IMER & DE WURSTEMBERGER** vormals  
**E. IMER-SCHNEIDER** INGENIEUR GENF

Die Inhaber folgender schweizerischer Patente wünschen mit schweizerischen Fabrikanten bzw. Interessenten in Verbindung zu treten und sind gerne bereit, Lizzenzen zu erteilen oder die Patente zu verkaufen.

No. 107.655, Donald Macadie, pour: „Instrument de mesure électrique à bobine mobile“.

No. 133.219, Monotype Corporation Limited, pour: „Pompe à métal liquide pour machines à couler les caractères typographiques“.

No. 134.083, Société des Usines Chimiques Rhône-Poulenc, pour: „Procédé de fabrication du manganate de potasse“.

No. 134.962, Hinz Fabrik G. m. b. H., pour: „Reiter für flache Gegenstände, wie Blätter, Platten, Karten u. dergl.“

No. 141.150, Allen West & Co., Ltd. & Allen West, pour: „Interrupteur à huile“.

No. 141.302, Thos. Firth & Sons, Limited, pour: „Appareil, ustensile ou autre objet résistant aux acides et autres agents chimiques, destiné en particulier à être employé dans des installations chimiques“. (Für dieses Patent werden nur Lizenzofferten angeboten.)

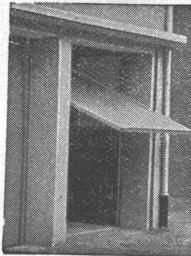
No. 154.014, Société Générale Isothermos, pour: „Dispositif de réglage automatique des tringles de timoneries de freins“.

No. 154.545, Fabrique Nationale d'Armes de Guerre, pour: „Arme à feu automatique“.

Gefällige Offerten oder Vorschläge werden durch Herren Imer & de Wurstemberger, vormals E. Imer-Schneider, Ingénieur-Conseil, 14, Rue du Mont-Blanc, Genf, weiterbefördert.



**KISSLING-**  
**TORE** (patentamtl.  
geschützt)  
speziell  
für  
**GARAGEN**



als Kippstor nach oben  
öffnend konstruiert

**Einfach und billig**

Spield leichte Bedienung. Prompt  
lieferbar. - Verlangen Sie umgehend  
äusserste Preise

Prospekte und  
Referenzen

**HANS**  
**KISSLING, BERN**  
Eisenbau A.-G.

**TIEFBAUTECHNIKER**  
Dipl. Burgdorf 1925, verheiratet,  
guter Zeichner u. Rechner, organisierte Fähigkeiten, mit  
in- u. ausländischer Bau- u. Vermessungs- Praxis; gegenwärtig  
Leiter einer Ingenieurbüroaufstiege der  
Südschweiz sucht sich zu verändern. Gewünscht wird  
selbständiger Posten für allgemeinen Tiefbau, vorzugsweise  
Straßen- oder Bahnbau. Event.  
Vertrauensstelle ins Ausland. —  
Offerthen unter O. F. 4193 Z. an  
Orell Füssli-Annoncen, Zürich  
Zürcherhof.

**An Architekten.**

Ich suche Stelle, am liebsten als  
Zusammenarbeit mit Architekt,  
in kleineren Verhältnissen (Stadt  
oder Land), wo mit Interesse ge-  
arbeitet werden kann. Ich bin  
28 Jahre, habe vielseitige Erfah-  
rung auch im Wettbewerben, war  
bisher in guten Büros, z. Teil  
als Mitarbeiter tätig. Zuschriften  
erbitte ich u. Chiffre Z. B. 1163 an  
Rudolf Mosse, A.-G., Zürich.

**Druckjachen**  
Liefer prompt und billig  
Neu-Archiv-M. 981

# Mettlach

GENERALVERTRETUNG:  
REPRÉSENTATION GÉNÉRALE:  
COLUMETA • BASEL.

Die beliebte  
Qualitätsplatte  
von  
**Villeroy & Boch**

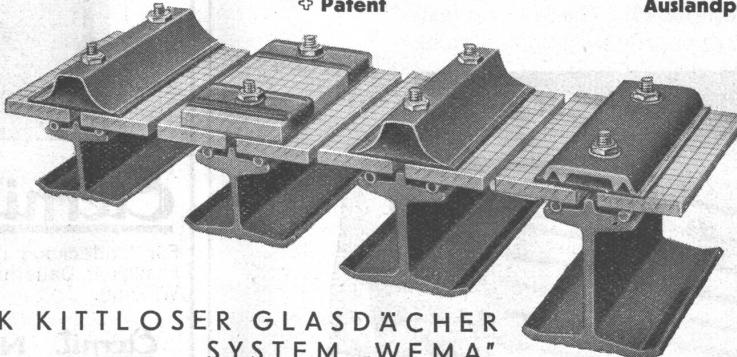
**Bodenplatten**  
**Wandplatten**  
**Kleinmosaik**

SOLBACH

## WEMA DIE BESTEN KITTLOSEN GLASDÄCHER

+ Patent

Auslandpatente



FABRIK KITTLOSER GLASDÄCHER  
SYSTEM "WEMA"

UND BEGEH- UND BEFAHRBARER GLASEISENBETON-OBERLICHTER

**MARTIN KELLER & CO., WALLISELLEN-ZÜRICH**  
INHABER: MARTIN KELLER & HARTWIG HUBNER

TEL. WALLISELLEN 932.114



## OMS-Kläranlagen AG Zürich

Briefadresse: Goldbach-Zürich, Seestrasse 15

Telephon: 910.881

Vertretung für die Zentralschweiz:  
Carl Eini, Ing.-Bureau,  
Luzern, Alpenstr. 4.

Vertretung für die Nordwestschweiz:  
F. Steiner, Ingenieur-Bureau,  
Bern, Laupenstr. 4.

Vertretung für die Südwestschweiz:  
C. E. Braillard, Lausanne,  
Avenue Mon Loïsir.

Vertretung für die Südschweiz:  
Hans Frank, Ingenieur,  
Bellinzona (Tessin).

Näheres siehe im Inserat Seite 82 im „Schweizer-Baukatalog“

# Zell-Ton

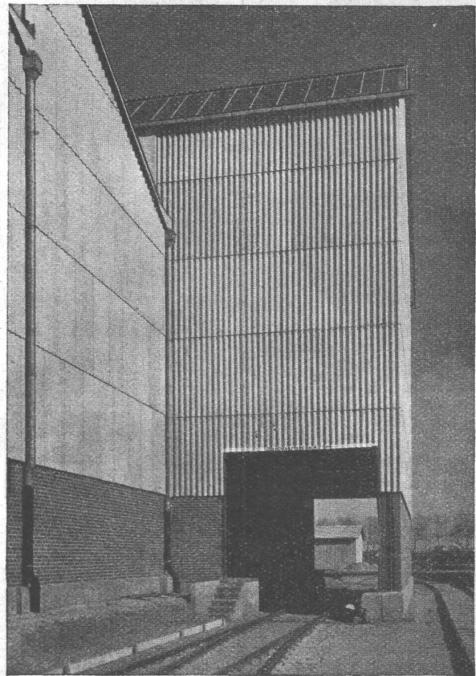
Für Zwischenwände gibt es nichts Besseres als die „Zell-Ton“-Platte. Ihre Vorteile sind ganz besonderer Art. Warum und weshalb? Die „Zell-Ton“-Platte besteht aus gebrannter Tonmasse, der Sägemehl beige-mischt wurde: dieses verbrannte restlos im 2tägigen Brennprozess, der 900-1000° erreicht. Durch die Verbrennung des Sägemehls entsteht eine Unmenge kleiner Zellräume: die „Zell-Ton“-Platte ist deshalb leicht, porös, zersägbar und nagelbar; nicht nur feuersicher, sondern auch feuerbeständig und außerdem: der Putz haftet ausgezeichnet. Die „Zell-Ton“-Platte isoliert gegen Wärme und Schall und, ein wichtiger Punkt! als gebranntes Gut schwindet sie nicht und reißt nicht: eine „Zell-Ton“-Platte ist absolut volumenbeständig.



Zwischenwandplatte aus  
gebranntem Ton.  
Nagelbar und zersägbar

ZIEGEL A.G. ZÜRICH

TELEPHON 36698

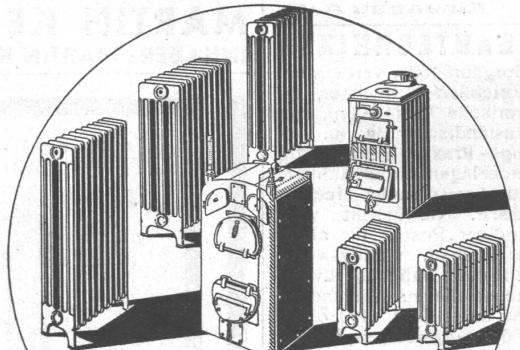


## Eternit-Wellplatten

Für Eindeckung und Verkleidung von Hallenbauten. Grosse Festigkeit, Dauerhaftigkeit, Rostfreiheit. Gute architektonische Wirkung.

Verlangen Sie Prospekt 479

**Eternit Niederurnen Tel. 45.55**



## ZENT

das Qualitätsmaterial  
rein schweizerischer Herkunft

Durchdachte Konstruktion

Bestes Spezial-Gusseisen

Sorgfältige Bearbeitung

Gewährleisten Dauerbeständigkeit u. billigen Betrieb

Lieferung und Installation ausschliesslich  
durch die Zentralheizungs-Installateure

**ZENT A.-G. BERN  
(OSTERMUNDIGEN)**

Verlangen Sie unsere Gratisprospekte